

LAIKAS

"EL TIEMPO"
SEMANARIO LITUANO
Mendoza 2280
Avellaneda, Bs. Aires
1951. VIII. 11
IV M. * Nr. 50

Sveikiname savo mielus Skaitytojus, Garbės Leidėjus, Bendradarbius ir Rėmėjus su šiuo 50-uosiu "LAIKO" numeriu, skirtu Lietuvos Karaliaus Mindaugo Krikšto 700 metų Jubiliui atžymėti.

"LAIKAS"



Daug Daug Dainelių

Daug, daug dainelių, mieloji sese,
Aš padainuoti seniai žadu!
Tiktai ne šiandien, tiktai ne ščia,
Toli nuo savo gimtų namų...

Ištiesk, sesute, man baltą ranką,
Pakelk, mieloji, melsvas akis:
Aš tau priminsiu tėviškę brangią,
Aš tau priminsiu tylias naktis...

Kartu užaugom, kartu pražydom
Senoj bakūžėj, sodžiaus gale.
Tu jaunais dienas pagirdėi vėju,
Kaip rūta dygus, buvai žalia.

O kai sugrįšiu, senai motulei
Aš padainuosiu visas dainas: —
Tiktai ne šiandien, tiktai ne ščia,
Toli nuo savo gimtų namų...

Lietuvos karalius Mindaugas
(Dail. Pauliaus Augiaus piešinys)

LOKIO TAIKA

MĖNUO DERYBŲ KORĖJOJE

Jau visas mėnuo kai vyksta derybos dėl karo pailiavimų Korėjoje. Prasidėjusios liepos 8. d., jos antru kartu buvo nutrauktos rugpjūčio 4 d. todėl, kad komunistai sulaužė derybų zonos neutralumą, slapta laikydami ginkluotą kariuomenę prie Kaesong miesto. Komunistų vadams atsispausius, derybos sutikta atnaujinti su sąlyga, jeigu zonos neutralumas daugiau nebus pažeistas.

Iki šiolei komunistai susitarė visais pailiavimų klausimais, išskyrus tik zoną, prie kurios turi sustoti karo veiksmai. Sąjungininkai reikalauja, kad zona sutaptų su dabartine fronto linija, einančia apie 40—70 kilometrų į šiaurę nuo 38 paralelės. Komunistai reikalauja, kad pailiavimų zona sutaptų su 38-ąja paralele. Atrodo, kad komunistai ir čia nusileis, nes dabar jau savo žmonėms per spaudą ir radiją skelbia, kad jie tuo tarpu nereikalauja 38-os paralelės, bet niekuomet nesutiks su sąjungininkų reikalavimu praversti pailiavimų zoną į šiaurę nuo dabartinės fronto linijos.

Ar Korėjoje bus pasiekta taikos? Atrodo, kad taip. Maskva nori taikos, nes pamatė, kad be tiesioginės raudonosios armijos intervencijos kinai Korėjoje nelaimės. Kremlius manė, kad Korėja bus tik vienas iš daugelio lengvų laimėjimų, o išėjo kitaip: vakarai pradėjo galvotrukėiais ginkluotais, o Jungtinės Amerikos Valstybės pradėjo ruošti visą eilę karinių oro bazių Sovietų Sąjungos pasienyje. Jie nujaučia, kad įsikūsus raudonajai armijai su aviacija, amerikiečiai Korėjoje gali panaudoti naujuosius atominius ginklus ir pulti Portarturą, Daireną ir Mandžiūrijos pramonę. Komunistinis Kinijos režimas dar nespėjo kaip reikiant įsitvirtinti ir gali sugriūti.

Komunistinė Kinija taip pat, atrodo, nori taikos, nes Korėjoje jau palaidojo geriausias savo divizijas, o ekonominė blokada jau pradėjo paralyžuoti daugelį pramonės sričių. Visi "penkmečio pla-

nai" užsalo popieriuje, ir visuotinis badaujančių masių nepasitenkinimas, nežiūrint drakoniškų "valymų", pasiekė pavojingą laipsnį. Nori taikos ir Washingtonas, nes artimiausias Korėjos karo tikslas pasiektas: komunistai išvairti iš pietinės Korėjos ir gerai "pamokyti". Pirmą kartą žmonijos istorijoje tautų sąjunga organizuota sudraudė agresorių ir išvijo. Be to, prez. Trumanas vis labiau nerimsta dėl didėjančių karo aukų: 13.000 amerikiečių užmstų, 64.000 sužeistų ir dingusių.

Gen. Mac Arthur Korėjos derybas neseniai pavadino nusileidimu agresoriui. Argi nepralaimėjimas, kada po metų žiaurių kovų, pareikalavusių po milijoną karių iš abiejų pusių ir po tiek pat sužeistų ir užmstų civilių, sustojama prie tos pačios linijos, kur pradėta, paliekant priešų jėgas nepalaužtas ir jo vadus nenubastus? — klausia gen. Mac Arthur. Į tai atsako Dean Acheson: "Apsvarstęs visus pavojus, vis dėlto manau, kad jie yra mažesni už tolimesnį karo vedimą, kuris darosi kaskart vis karštesnis ir greitai gali išplėsti į kitus kraštus".

KARINIAI PASIRUOŠIMAI PASAULY

Jau baigiasi metai, kai sovietų kartografinis institutas paskubomis gamina smulkius viso pasaulio žemėlapius, reikalingus pasauliniam karui ir visuotinei revoliucijai vykdyti. Jau yra baigti Vakarų Europos planai ir ruošiami likusių pasaulio dalių žemėlapių, kurių atspausdinama milžiniškas tiražas. Visa sovietų pramonė dirba karui ir baigiamos ruošti didelės maisto atsargos.

Tuo tarpu Irane vėl prasidėjo derybos su Anglija dėl naftos šaltinių. D. Britanija pagaliau sutiko pripažinti Irano naftos nacionalizavimo įstatymą, bet reikalauja sau atitinkamų teisių, kurias, atrodo, persai suteiks, nes kelinta diena kaip visai sustojo naftos produkcija didžiausioje pasaulyje Abadan rafinerijoje.

Matydamas, kad persams pasi-

sekė, jau ir Egiptas skelbia nutraukias 1936 metų susitarimą su Anglija ir reikalauja atitraukti anglų kariuomenę iš Egipto ir Sudano. Ispanija taip pat reikalauja Gibraltaro, tačiau bent tuo tarpu atrodo, kad pati netiki savo reikalavimo rimtumu. Ji tik nori padaryt anglus nuolaidesnius Franco atžvilgiu.

Amerikiečiai gi jau visiškai pakeitė savo seną politiką Franco atžvilgiu ir ruošiasi greitu laiku pasirašyti su Ispanija karo sąjungos sutartį, kuria Amerikai bus suteiktos kokios 8 oro ir laivyno bazės. Amerikiečiai įsitikino, kad Anglijos ir Prancūzijos neigiamas nusistatymas prieš Franco yra daugiau tų šalių vidaus dalykas. Ypač Anglijos laboristai, turėdami tik kelių atstovų persvarą parlamente, turi labai skaitytis su kokios trisdešimties savo kariųjų partijos atstovų nusistatymu prieš Franco: siems pasitraukus, laboristų valdžia turėtų kapituluoti prieš Churchillio partiją. Prancūzai šnairuoja į Ispaniją, nes nori, kad Prancūzija būtų žūtbut ginama kaip paskutinė Europos tvirtovė. Bazių steigimas Ispanijoje duoda amer. daugiau manevravimo laisvės ir įgalina, reikalaujant, pasitraukti iš Prancūzijos be ypatingos katastrofos.

KARAS YRA NEISVENGIAMAS?

Amerikiečių viešas oro ir laivyno bazių steigimas Ispanijoje, nežiūrint smarkaus D. Britanijos ir Prancūzijos nepasitenkinimo, rodo, kad JAV karo vadai laiko karą su sovietais esant neišvengiamu. Kitaip būtų nesusiprantamas milijardų dolerių išmetimas bazėms Ispanijoje, kai amerikiečiams tokiu bazių netrūksta Anglijoje, Prancūzijoje. Italijoje, Vakarų Vokietijoje, Turkijoje, Graikijoje ir šiaurės Afrikoje. JAV politikai yra įsitikinę, kad diplomatinis "apkasų karas" šiandien jau yra pasenęs dalykas ir kad reikia vesti "judomąjį karą" ne tik karo laukuose, bet ir pasaulio diplomatiijoje. Juk tie patys sovietai graso ne tik Korėjoje, ne tik Japonijai ir visiems Tolimiesiems Rytams, bet ir Artimiesiems Rytams. (Pabaiga 2 pusl.)

700 años de la primera Cristianización de Lituania

Por Gral. TEODORO DAUKANTAS

Hace 700 años, en 1251 Lituania emprendió su camino occidental de la cultura cristiana, católica romana, por el bautismo de Mindaugas, el primer Rey de aquel país.

En el oriente llegó al fin el dominio eslavo oriental de Kiev. En 1227 murió Gengis Kan. Las hordas de los tártaros, conducidas por sus lugartenientes conquistadores, continuaron la invasión de Europa oriental, subyugando a los príncipes rusos por 240 años (1240-1480), llegando hasta Silesia y cruzando el río Oder.

En el occidente llegaba a su fin el Imperio Universal y empezaba la organización de los estados nacionales, conducidos por sus reyes autorizados por el Pontífice.

El emperador de los Staufen, Federico II (1194-1250), quiso restaurar el brillo y el poder del Imperio Universal, manteniendo al mundo entero en jaque durante cuarenta años e hiciendo huir al Papa Inocente IV a Lyon (1244-1250). Pero con la muerte de Federico fracasó su obra y "en adelante estaba terminado el imperio universal. El pontificado, para defenderse de los epígonos Staufen, hubo de llamar en su auxilio a las vírgenes fuerzas nacionales" (Karl Hampe, Historia Universal, III, 688).

Así pues en el oriente europeo cayó "la cortina de hierro" de los tártaros, en el occidente nacieron los estados nacionales. Lituania, hasta entonces fuertemente protegida por sus bosques y pantanos impenetrables, se halló entre dos mundos distintos, conducida por el príncipe nacional Mindaugas, astuto político y buen diplomático.

La primera noticia sobre Mindaugas conseguimos en los anales del principa-

do de Halich, Galicia. En 1212 su nombre es mencionado y citado entre los 21 demás príncipes lituanos, firmantes del tratado de paz entre Lituania (todavía dividida) y Halich.

El príncipe Mindaugas, continuando la obra de su padre, unificó Lituania y se puso a la jefatura del nuevo estado nacional. Necesitaba tomar el rumbo para su política futura. En su previsión política, Mindaugas se encaminó por la cultura occidental. En los principios del año 1251 se bautizó él y toda su familia con un gran multitud de sus súbditos. Algunos meses más tarde, el Papa Inocente IV recibió una numerosa delegación de Mindaugas en Milano. Mindaugas, "hijo especial de la Santa Iglesia Romana", fue nombrado rey de Lituania, y el nuevo reino católico fue recibido en protección de la Santa Sede: "Regnum Luthavie... in ius et proprietatem beati Petri suscipimus" (Carta de Inocente IV).

La esposa de Mindaugas, reina Marta, fue la primera mujer histórica lituana. Ella era una valiosa compañera y consejera a su marido y piadosa educadora de sus hijos.

El rey Mindaugas fue víctima de un complot contra su vida en 1263. Dejó su país definitivamente unido y encaminado en la senda de la cultura occidental cristiana, católica romana. Este fue su mérito cabal y decisivo para todo el porvenir de la nación lituana y para Europa centro oriental.

La colectividad lituana en la Argentina conmemora aquel aniversario de la primera cristianización de Lituania el 19 de Agosto en la iglesia parroquial de la Madre de Misericordia en Avellaneda y, en el salón de actos.

Kodėl švenčiame karaliaus Mindaugo krikštą

Rašo GEN. TEODORAS DAUKANTAS

Septyni šimtai metų atgal, 1251 m. Lietuvos kunigaikštis Mindaugas su savo šeima ir dideliu būriu pavaldinių ir didelių buvo pakrikštyti popiežiaus įgaliojimo vienuolio Kristijono. Popiežius Inocentas IV dar tais pačiais metais priėmė Mindaugo delegaciją Milano mieste ir suteikė jam Lietuvos karaliaus vainiką. Tokiu būdu Lietuva buvo pripažinta savarankiška ir nepriklausoma valstybe.

Tai vis labai seniai įvykę faktai. Bet kokią reikšmę jie gali turėti šiandienoms, lietuviams, toli nuklydusiems nuo savo gimtojo krašto? Kai kurie gal galvoja, kad jokios. Bet tai yra nesuprastas ir ignorancija. Mindaugas juk ne be reikalo savo amžininkų buvo vadinamas ISMINTINGUOJU. Jeigu įsigilinsime į karaliaus Mindaugo politiką, suprasime ją ir pritaikinsime jos dėsnius dabartinei Lietuvos padėčiai, daug laimesime Lietuvos nepriklausomybės atgavimo reikalui.

Šio straipsnio tikslas yra parodyti, kad iš tikrųjų taip yra.

Mindaugo laikais pasaulis virė, panašiai kaip dabar. Pirmą kartą Mindaugo vardas minimas 1212 m., kai jis drauge su kitais 21 suskaldytos Lietuvos kunigaikštiais pasirašė taikos sutartį su Halicho kunigaikštija. Mindaugas žuvo 1263 m. nuo samoksininkų rankos. Laikotarpis tarp 1212 iki 1263 galima vadinti Mindaugo laikotarpiu. Kas tuomet dėjosi plačiam pasauli ir ką veikė Mindaugas visuotinės istorijos plėtmėje?

Štai keletas būdingesnių įvykių. 1226 m. imperatorius Fridrikas II (1220—1250) Kryžiuočių ordino magistrui Hermanui suteikia teisę užkariauti Pabaltijį.

1229—1241 m., po Džingis Kano mirties, mongolams vadovauja Ugečiai, kurio įpėdinis Batijus steigia Aukso Ordą nukariautoms žemėms valdyti.

1236—1263 Naugarduko kunigaikštijai vadovauja energingas kunigaikštis Nevskis, kuris nekartą mūsų lauke susikerta su kryžiuočiais.

1237 m. Kalavijuočių ordinas susijungia su Kryžiuočių ordinu prieš Lietuvą. 1240—1480 rytų slavai neša totorių jungą.

1241 m. totoriai užkariauja Lenkiją ir Vengriją. Lėtingas mūšis prie Liegnitz'o Silezijoje.

1244 m. popiežius Inocentas IV (1243-1254), imperatorius Fridrikas II persekiojamas, pasitraukio į Lyoną Prancūzijoje. Mirus Fridrikui II, 1951 m. pa-

kelni iš Lyono į Romą sustoja Milane, kur priima Mindaugo delegaciją. Specialiu raštu popiežius paskelbia Mindaugą karalium ir pasiūnčia jam karaliaus vainiką. Lietuvą gi sutinka priimti į ypatingą šventojo Sosto globą, kuri turi apsaugoti ją nuo tolimesnių kryžiuočių užpuolimų.

1248—1254 vyksta šeštasis (Ludviko IX šventojo) kryžiaus žygis į rytus.

1252 m. kryžiuočiai užvaldo Klaipėdą, pavadindami ją Memel.

Trumpai: rytuose virė kovos prieš totorių ir mongolų atplūdį, vakaruose vyko kryžiaus karai su turkais, ir popiežių pastangos išsilaisvinti iš pasaulinės imperatorių globos buvo pasiekusios aukščiausio laipsnio.

Mindaugas tuo tarpu tęsė savo tėvo vienijamą politiką ir palaipsniui likvidavo pasipriešinimą savo naujai politikai, siekiančiai apdrausti Lietuvą nuo išorinių priešų (kryžiuočių ir kalavijuočių) užpuolimų. Jis nebuvo "neutralus stebėtojas", laukias, kol viskas "savaimė paaikšės". Taip pat nepasitikėjo trumpai tveriančia fizine jėga kaimynų varomai lietuvų tautos naikimo politikai sustabdyti. Todėl jis neprae paramos nė iš Naugarduko kunigaikščio Aleksandro, nė iš kryžiuočių ar kalavijuočių ordino, kurie stovėjo imperatorių pusėje. Pagonis būdamas, jis mokojo įvertinti moralinę jėgą ir jos galutinę persvarą prieš fizinę prievartą. Štai kodėl jis nusprendė priimti krikštą ne iš vokiečių ordino rankų, bet tiesiog iš persekiojamo tremtinio popiežiaus Inocento IV įgaliojimo.

Popiežius Inocentas IV pilnai įvertino Mindaugo žygį ir pastatė jį į kitų nuo imperatorių nepriklausomų tautinių valstybių karalių eilę. Tai buvo milžiniškas laimėjimas, kurio tinkamai įvertinti dar nebuvo priaugę smulkesnieji lietuviai vadai. Jie matė tik aplink save ir Mindaugo "modernizmą" jie buvo linkę įžiūrėti tautos išdavimą. 1263 m. Mindaugas žuvo, bet jo praskintas kelias nulėmė tolimesnę Lietuvos politikos eigą į krikščioniškus vakarus.

Šita yra Mindaugo apsisprendimo reikšmė. Neveiklumas ir neutralumas būtų pražudęs lietuvų tautą, kaip pražudė livus jų valdovo Kaupo "neutralumas" Rygos steigimo metais (1201). Kova moralinių jėgų pusėje nors kartais ir pralaimėta, yra sėkla, atnešanti šimteriopą grūdą būsimoems tautos.

Štai kodėl mes švenčiame Mindaugo krikšto 700 metų sukaktį.

URUGVAJAUS LIETUVIAI

IŠEIVIŲ DIENA MONTEVIDEJUJE

Kultūros Draugija, palaikydama senas Urugvajaus lietuvių tradicijas, nepamiršo ir šiais metais išpūdingai prisiminti mūsų tautos karžygius Darių ir Girėną bei kartu atšvesti Išeivių Dieną. Minėjimas įvyko rugpjūčio 21 d.

Reikia pasidžiaugti, kad šį kartą tarp gana gausios publikos buvo dar niekada ar labai retai tematyvų veidų ir gražaus jaunimo. Tik baisiai gaila, kad tas jaunimas ir vaikai dažnai nebemoka lietuviškai kalbėti; mokinasi angliškai, prancūziškai ar rusiškai, tik neberanda laiko ar noro pasimokyti lietuviškai...

Kaip ir visada, minėjimą atidarė Draugijos sekretorius p. Vilkas, kalbėjo, kaip ir visada, rašytojas p. Čibiras ir p. Jazauskas, Draugijos pirmininkas, vaidino, kaip ir visada, mokyklos vaikai. Kiek naujesnis buvo kun. Vlodo Mikalausko parodyti peršviečiami paveiksai iš išeivių gyvenimo plačiame pasaulyje. Paskui žmonės šoko ir gėrė iki vėlaus ryto, kaip ir visada, ir sekmadienį dauguma iš jų pramiegojo lietuviškas pamaldas, kaip ir visada.

Linkėtina daugiau dėmesio ir įvairumo programai, na ir mažiau dėmesio... bufetui. (R.)

"ASADO" IR ONOS BE PLUNKSNŲ

Net šiltoji saulė meiliai šypsojosi pasilaidydama, kai Kultūros Draugijos igaliotiniai p. Ramonas ir p. Grigas mokyklos kieme čirškino dešras ir jaučio šonkaulius, o ponios Ramonienė su Vidžiu viene tik zujo, tik zujo po kiemą, nešiodamos kalnus garuojančius asados salę sausakimšai pripildžiams lietuviams.

Šypsojosi ir visur paspėjantis p. Vidžius ir niekaip apskritųjų poniūčių pavytį nespėjantis "mosas" p. Vilkas. Ne užsileido jiems nei karališkojo alaus pilstytojo išvaizdos p. Svečiulis už bufeto, nei kiti dar smarkiau dirbusieji. O taukuotus ūsus bešluostančių valgytojų šypsenos nereikia nė minėti!

Ta linksma šventė įvyko paskutinįjį liepos sekmadienį, kai į Montevideo buvo atvykusi kelioms dienoms atostogų šiltoji vasara. Dabar ji jau vėl kažin kur išvažiuo.

Aišku, kad prie valgio netrūko dainų, nes nesijautė gero apetito ir valgių gardaus skonio. Darbovisi ir trys šaunūs muzikantai. Žodžių nuotaika buvo puiki. Ir kalbėtojai buvo trumpi ir įdomūs. Draugijos pirmininkas p. Jazauskas pranešė, kad tie linksmi pietūs yra

ir Onoms pagerbti, kurių čia netrūksta, bet kurios šiais metais mažai tepasireiškė. Gal, sako, jos šiuo metu plunksnas pametė? (K.)

PAVYZDINGOJE LIETUVIŲ ŠEIMOJE

Pasitaikė gražus atsitikimas tyčia ar netyčia, kad ne vienais metais (negalima sakyti kuriais), bet tą pačią dieną liepos 18 gimė dvi Grigų dukros Bronė ir Alba. Todėl ir šiemet susirinko gražus šeimos draugų būrelis kartu gražiai pasilinksinti ir paminėti įdomius gimtadienius. Pietuose dalyvavo ir lietuvių kapelionas kun. Mikalauskas, o vakare prigužėjo pilnas namas gražaus jaunimo. Visiems malonu pabūti didelėje ir linksmoje lietuviškoje šeimoje. (L.)

SIAUCIA LIGOS

Neįprasti temperatūros ir oro pasikeitimai paguldė nemaža Urugvajaus lietuvių į lovą. Beveik nebėliko šeimos, kur bent vienas ar kitas nebūtų susirgęs gripu ar kokia kita kartais ir rimtesnė liga. Beveik nebėliko taip pat nei vienos Montevideo ligoninės, kur nebūtų vieno ar antro lietuvių ligonio, bent kelioms dienoms.

Paskutiniu metu ligoniai jau vėl, dėkui Dievui, pradeda sveikti ir gal nebūs iš tų visų ligų didesnių bei rimtesnių blogų pasėkų.

Tebėguli ligoninėje (Hospital Español) Vytautas Stendelis. Operacija gerai pasisekė, ir ligonis visai puikiai jaučiasi. Jam ir visiems susirgusiems Urugvajaus lietuviams linkime ku greičiausiai pasveikti ir netrukus grįžti linksmiems į mūsų tarpą. (L. K.)

NAUJOS ŠEIMOS

Liepos 21 d. Albinas Dorelis sukūrė šeimos židinį su p. Dominga Cenandez. Moterystę palaimino kun. Vl. Mikalauskas, S. J. Palydovais buvo jaunjojo sesutė Aldona de Estol su savo vyrų. Per sutuoktuves Montevideo kolonijai pažįstamas vargonininkas Vytautas Dorelis. Jaunojo brolis, pagiedojo solo Ave Maria. P. p. Pranės ir Juozo Dorelių namuose buvo surengtos šaunios vestuvių vaišės, kuriose dalyvavo virš 150 svečių. Svečių tarpe matėsi ir gerb. kunigai St. Grigaliūnas su Vl. Mikalausku bei daugybė jaunavedžių draugų ir pažįstamų. Linkime laimingo šeimyninio gyvenimo! M.A.L.

Liepos 19 dieną Cerro S. Rafael parapijos bažnyčioje pažadėjo vienas kitam ištikimybę ir meilę Eduardas Grėblūnas, visiems pažįstamas deklamuotojas, artistas ir lietuvių veikėjas, ir Sofija Karziejūtė. Jų iškilmingą priesai-

BERISSO

REGINA MINETAITE DULKSIENĖ



Užaugusi ir medicinos mokslus ėjusi Urugvajuje ir Argentinoje, bendradarbiavo "LAISVOJOJE LIETUVOJE" ir vietinėje spaudoje. Nuoširdi "LAIKO" rėmėja ir bendradarbė, Argentinoje iškėjo už sąmoningo lietuvių visuomenininko Simono Dulksnio, vieno iš tų nedaugelio Argentiniečių lietuvių, dalyvavusių Pasaulio Lietuvių Kongrese Lietuvoje 1935 m. Dabar gyvena Berisso mieste prie La Platos.

"NEMUNUI" 42 METAI

Berisso Kultūros ir Savišalpos Dr. ja "Nemunas" rugpjūčio 18 d. 20 val. savo patalpose, Montevideo 1578, rengia tos draugijos 42 metų sukakties minėjimą. Programoje bus vaišės (lunch), kalbos, sveikinimai ir k.

ką priėmė ir sutuoktuves palaimino lietuvių kapelionas kun. Vladas Mikalauskas. (V.)

Partirta, kad a. a. Paršaičio "igaliotinis", ir "ministras" turi glaudžius ryšius su Urugvajaus Komunistų Partijos centraliniu organu "Justicia".

Montevideo dienraščiai liepos 19 d. įsidėjo žinių agentūrų pranešimą apie darbininkų sukilimus Lietuvoje ir kitose Baltijos šalyse. Amerikiečių žvalgybos žiniomis, paskutiniu metu Lietuvos fabričių darbininkai buvo masiškai sukėlė prieš komunistinius išnaudotojus. Desperatiškose kovose su sovietų kariuomene ir policija žuvę nemaža darbininkų.

Šiuo metu Montevidejuje lankosi amerikiečių tarptautinio žurnalo ispanų kalba "Visión" specialus korespondentas I. Gordevičius. Įdomu pastebėti, kad nors jis kilme rusas, bet gimęs ir augęs Kaune, moka lietuviškai ir amerikiečių spaudoje palankiai prisimena Lietuvos reikalus. J.V.

BUENOS AIRES - AVELLANEDA

TEMPERLEY

Temperley (Buenos Aires priemiestyje) yra besikurianti didelė lietuvių kolonija. Čia jau veikia ir Arg. Liet. Bendruomenės Skyrius, kurio pirmininku išrinktas senas veikėjas p. J. Stasiulevičius. Skyrius rodo didelio veiklumo ir sparčiai plečiasi. Yra įstojusių narių ir iš gyvenančių už Temperley ribų. Tai vis energingos valdybos nuopelnas. Pasigėrėtina, kad pradeda įsijungti į visuomeninį darbą ir čiagimis jaunimas. Iš tokių pažymėtina Temperley Skyriaus sekretorė p-lė Jonytė Zurbaitė.

Jei kitose lietuvių gyvenamose vietose yra sunku gauti lietuviškos rūginės duonos, tai čia beveik visą lietuvių koloniją aptarnauja lietuvis specialistas kepėjas p. F. Vaitkevičius, baigęs Klaipėdos aukštąją kepėjų mokyklą su maistinės bakteriologijos studijomis. Šioje lietuvių kepėjo techniko įmonėje yra kepama ir rūginė pikliavota duona, o taipgi pagal užsakymus visoki tortai. F. Vaitkevičius yra pažįstamas ir kaip sąmoningas patriotas, seniai dalyvaujantis lietuviškam visuomeniniam darbe.

Turint mintyje visur didelį pareikalavimą lietuviškos rūginės duonos ir žinant minėtą lietuvių aukštąs duonos kepimo kvalifikacijas bei prityrimą, ar nevertėtų pagalvoti apie steigimą kooperatyvinės akcinės bendrovės geros kokybės lietuviškai duonai gaminti, kuri patenkintų didelę juodos duonos paklausą. A. Keveža

ARGENTINOS LIET. BENDRUOMENĖS TEMPERLEY SKYRIAUS VALDYBAI

Sirdingiausiai dėkojame už sveikinimą ir linkėjimus mūsų steigiamojo susirinkimo proga, kuriuos perdavė p-lė Jonytė Zurbaitė.

Esamė pasirėngę Jūsų kilnius linkėjimus išlaikyti ir dar daugiau sustiprinti. Užgimtą garbę išlaikysime, pasirodyda-

mi, kas esame ne tik prieš svetimtaučius, bet ir prieš savo garbingos Tautos Kūrėjus, Vadus. Visur ir visada būsime lietuviai!

Kartu sveikiname Jūsų visus narius, linkėdami to paties, ką palinkėjote mums per p-lę Jonytę Zurbaitę.

Pirm. Ant. Rinkevičius
Sekr. Alg. Trasikis

PRIE ARG. LIET. BENDRUOMENĖS TEMPERLEY SKYRIAUS SUSIORGANIZAVO JAUNIMO SEKCIJA

Liepos 7 d. pp. Zurbų namuose įvyko Arg. Liet. Bendruomenės Temperley Skyriaus susirinkimas. Skyriaus pirm. p. J. Stasiulevičius pasakė energingą patriotinę kalbą. Nutarta steigti skyriaus knygyną ir lietuvių kalbos kursus jaunimui. Pirmąsias knygynui lešas nutarta sukelti, surengiant pobūvį — vermutą. Susirinkimą sveikino "LAIKO" atstovas p. A. Keveža, kuris pranešė, kad "LAIKAS" mielai paaucos knygų steigiamam knygynui.

Temperleičiai nustebė, kai į susirinkimo vietą, nežiūrint tolumo ir nepatogaus kelio, atvyko jų pasveikinti Arg. Liet. Bendruomenės Villa Lugano Skyriaus atstovai: p. A. Mikelionienė ir p. Butvila. A. Mikelionienė prižadėjo vietoje surengti lietuviškų rankdarbių mezgimo ir siuvėjų kursus.

Temperley Skyriaus sekretorė p-lė J. Zurbaitė susirinkusiems pranešė malonią staigmeną, kad prie skyriaus susiorganizavo ir jaunimo sekcija, kurios valdybą sudaro: pirm. J. Zurbaitė, sek. J. Galinaitytė ir ižd. A. Garbuzaitė.

Netenka abejoti, kad Temperley Skyrius, turėdamas tokių veiklių ir pasiūventusių žmonių, kaip p. J. Stasiulevičius, p. Zurbą, F. Vaitkevičius ir kt., sugebės į Arg. Liet. Bendruomenę suburti ne tik visus vyresnės kartos lietuvius, bet ir visą čiagimą lietuvių jaunimą. Pasisekimo! A. K-ža

ROSARIO LIETUVIAI

SKAMBĖS VESTUVIŲ VARPAI

Rugpjūčio 16 d., 20 val. Merced bažnyčioje, Saladillo, moterystės sakramentą priėms p. Juanita Budriūnaitė ir p. Bronius Jonaitis. Juos sutuoks vienas iš Tėvų Marijonų Palydovais prė sutuoktūvių bus p. Eugenija Budriūnaitė ir p. Tomas Plepys. Kadangi visi dalyviai yra Rosario lietuvių kolonijai labai gerai pažįstami, tai daug lietuvių tą vakarą suplauks į Saladillo.

Šiomis dienomis į netolimą miestelį nuo Kordobos išvyksta p. Henrikas Kvietkauskas, kuris ten turi savo sužadėtinę ir ją parsiveš į Rosario. Sutuoktūvės bus vietinėje bažnyčioje. Jį palydės visuomeniškai gerai pažįstamas veikėjas p. G. Seniūnas.

Abiem poroms linkime gero gyvenimo!

TEBESTATOME SAVUS PASTATUS

Jau trys savaitės, kaip statome vasaros perengimams reikalingus "pastatėlius". Visą laiką dirba mūrininku p. Jonas Šimkus, darbininkais p. p. Jonas Kiaušas ir Jurgis Kiškūnas (kuris yra taip pat nuosavybės sargas). Darbus dažnai apžiūri mūsų tautiečiai. Privežta juodžemio ir išlyginta nuosavybė. Nors mažais žingsniais, bet einame pirmyn. Greitai bus sodinami medeliai, kurie pagražins lietuvišką židinį.

SUMAZĖJO DARBAI SKERDYKLOSE

Didžiulės Swift skerdyklos, prisitaikydamos prie valdžios pareidymų, sumažino gyvulių mušimą. Tas atsiliepė į kai kuriuos skyrius, kurie turėjo sumažinti darbo valandas. Tas taip pat atsiliepė į Swift fabrikę dirbančių lietuvių pajamas. Tas pareidymas veikia liepos, rugpjūčio, rugsėjo ir spalio mėnesiais. Žiemos sausros yra kaltos, kad negalima atitinkamai gyvulius išauginti.

LEIDINIŲ:

a) Memorandum on the Restoration of Lithuania's Independence ir b) 1950. III. 7 d. ELTOS biuletinio Nr. 2 (76).

Turintieji jų išteklius — maloniai prašomi siųsti adresu: ELTA, Goethestr. 16, (14b) PFULLINGEN, Germany. Persiuntimo ir kt. išlaidos bus kompensuotos.

Radio "Amerikos Balsas" transliacijų reikalui.

Asmens, klausantieji lietuviškąsias "Amerikos Balsas" (Voice of America) radio transliacijas, yra maloniai prašomi savo pastabas dėl jų pranešti Inform. Tarybai, adresu: ELTA, (14b) Pfulingen-Reutlingen, Goethestr. 16 — Germany. Tuo pat adresu prašoma siuntinėti ir iškarpas vietos laikraščių, kuriuose rašoma mums opiaisiais klausimais.



Būrelis Berisso lietuvių svečiuose pas pp. Žaromskus jų dukrelės 15 metų sukakties proga. Tokiais pobūviais išsisklaidę lietuviai palaiko tarpusavio santykius.

MERINYR S.R.L.

Centrinė: CORRIENTES 576 — T. E. 32 - 8960, 8969

Skyrius: Alberti 91 — T. E. 48 - 2309

Parduoda puikius lotus (sklypus) vietovėje:



Priemiestyje Llavallol, priešais Camino de Cintura. Puikus susisiekiama kolektyvas: Nr. 151 ("Cía Cañuelas") iš Plaza Constitución ir Nr. 155 (Cía. Lomas) nuo Puente Uriburu, kurie kas 5 minutes eina gatve Antartida Argentina. Llavallol priemiestyje čia pat yra garsūs fabriškai: Firestone, Fortalit, Bieckert, V.A.S.A. La Cerámica del Plata, Canale ir daug kitų.

Reikalauk smulkesnių informacijų, pasiųsdamas šitą kuponą šiuo adresu: MERINYR S. R. L., Corrientes 576.

Vardas ir pavardė
Adresas
Gyvenama vieta



V. Jaruševičius (Santa Fe) "LAIKO" skaitytojas ir bičiulis.

LIETUVIŠKA DANTŲ KLINIKA



Consultorio Dental "P A V O N"
Sav. N. KRUKAUSKAS
Dirbtiniai dantys — karūnelės — blombavimas — d. traukimas. Dantistai diplomuoti viet. universitete. Priimama: pirm., treč., penkt. 14—20 val. — Susikalbama įv. kalbomis. Avda. Pte. Perón 488 (buv. Pavón), Avellaneda (prieš. Avell. gelež. stotij)

Lietuvos Pasiuntinybė Urugvajuje: Juan Maria Perez 2820, Montevideo, Telef. 41-55-91.

Pamaldos Montevideo lietuviams yra laikomos kiekvieną sekmadienį 10 val. Cerro parapijos bažnyčioje.

Pamaldos Rosario lietuviams kiekvieną sekmadienį Buen Pastor koplyčioje, Laprida ir Virasoro gatvių sankryžoje, 10.15 val. (aukštuma: San Martin 2900).

ROZALIJA ŠOPYTĖ KAZELIŪNIENĖ



Rozalija Šopytė Kazeliūnienė yra šio "LAIKO" nr. Garbės Leidėja.

Gimusi ir augusi Titkonų km., Vaškų parapijoje, Biržų aps., turėjo tris brolius ir dvi sesutes. Tėveliai nebuvo turtingi, bet užtai ji pavelėjo iš jų švelnų aukštaitišką būdą ir kilnių idealų meilę. Greitai įsirašė į Pavasario Sąjungą ir pasižymėjo kaip veikli narė Vaškų pavasarininkų kuopoje. Nuo 1927 m. birželio 30 d. prasideda

antrasis jos gyvenimo tarpsnis. Tada ji išlipo iš laivo Buenos Aires uoste, toli palikusi gimtąjį kraštą, mylimą šeimą ir drauges. Sekančiais 1928 m. ištekojo už Kazimiero Kazeliūno, kuris niekaip negalėjo prisitaikinti prie vietos klimatinės sąlygų ir po metų laiko pasimirė. Liko našlė, vieną vieną svetimame krašte. Tačiau nenusiminė. Nuo pat savo atvykimo pradžios iki šiai dienai dirba "Alpargatas" fabrike ir pati sau pelnosi visą pragyvenimą. Savo punktualumu ir darbštumu įsigijo visišką kitų pasitikėjimą ir buvo paskirta vieno skyriaus prižiūrėtoja.

Tuo pačiu metu p. Rozalija neužmiršta ir visuomeninio vietos lietuvių kolonijos gyvenimo. Nuo pat įsisteigimo pradžios ji yra veikli Gyvojo Rožančiaus ir Labdaros Dr-jos narė, žymi Aušros Vartų Lietuvių bažnyčios ir mokyklos geradarė ir nuolatinė spaudos rėmėja. Daug kenčia dėl dabartinio tėvynės likimo ir giminių, nuo kurių jau treji metai neturi nė mažiausios žinios (tėvas mirė dar prieš šį karą).

Savo naujajai Garbės Leidėjai, kukliai ir šviesiai lietuvi, "LAIKAS" taria nuoširdų acių ir linki sulaukti greitai tėvynės laisvės bei visų kilnių troškimų išsipildymo.

Susikūrė Lief. Bendruomenės Avellanedos Skyrius

Liepos 29 d. tuoj po pamaldų įvyko Lietuvių salėje steigiamasis Argentinos Lietuvių Bendruomenės Avellanedos skyriaus susirinkimas. Susirinkimą atidarė agron. Ant. Šantaras, trumpai apibūdindamas Bendruomenės tikslus ir į ją organizavimosi reikala. Susirinkimui praversti buvo pakviesti žinomas lietuviškosios kolonijos veikėjas p. B. Blumbergas ir p. M. Galeckas. Po to sveikinimo žodį tarė kolonijos veteranas ir Ar. L. Bendruomenės LOK pirmininkas p. Ig. Padvalskis bei Temperley skyriaus pirmin. p. J. Stasiulevičius. Kad visi geriau žinotų to visų lietuvių susijungimo bendrai kovai tikslus ir priemones, agron. A. Šantaras perskaitė ArLB LOK-o paruoštuosius įstatus. Įstatus perskaičius, buvo išrinkta skyriaus valdyba, į kurią įėjo: Kun. Dr. P. Brazys agron. A. Šantaras, J. Ališauskas, A. Paršelis, V. Kaibutas, M. Galeckas, B. Blumbergas ir J. Jakubka. Pareigomis valdyba pasiskirstys susirinkusi pirmojo posėdžio. Tenka palinkėti Avellanedos skyriaus pirmajai valdybai sujungti visus savo apylinkėje gyvenančius tikruosius lietuvius į vieną darbą už lietuvių ir Lietuvos laisvę.

Kun. Ant. Valiuška, Kordobos lietuvių kolonijos kapelionas, kuris liepos mėn. vidury atostogavo San Jose mokykloje, Balcarce, kur kapelionauja kun. P. Baltrumas, pravėdė trijų dienų rekolekcijas mokinėms ir mokytojams. Pailsėjęs jis vėl per Buenos Aires grįžo į savo nuolatinę gyvenimo vietą Ascochinga, prie Kordobos.

Petras Simanavičius su bendrininku N. Fabroni atidarė restoraną Buenos Aires centrė, Defensa 656, T. E. 34-8275.

St. Pocius, vitrinų dirbtuvės vienas savininkas, buvo susižeidęs ranką. Baigia pasveikti savo namuose.

Liepos 7 d. Lietuvių Aušros Vartų parapijos bažnyčioje buvo pakrikštytas Rikardas Juozas Vanagas, promonininkų Elzbieta Lūžaitė ir Kazimiero Vanagu sūnus. Prie krikšto apiegu dalyvavo dvi poros kūmų: Motiejus Vanagas ir J. E. Cannietes bei Stasys Kacevičius ir Adelė Zuoženė. Vakare p. p. Vanagu namuose įvyko krikštynų puota, kurioje dalyvavo didelis būrys vaisingųjų šeiminių draugų bei pažįstamų ir lietuvių bei vietinių pramonininkų.

Ar Jau Užsimokėjai "LAIKO" Prenumeratą?

1951 m. rugpiūčio 19 d., sekmadienį

Visa Argentinos Lietuvių Kolonija iškilmingai švenčia KARALIAUS MINDAUGO KRIKŠTO 700 METŲ JUBILIEJŲ

- 10.30 val. Aušros Vartų Parapijos bažnyčioje Avellanedoje iškilmingos pamaldos. — Pamokslą sako J. E. Arkivyskupas Francisco Aragone. — Gieda Šv. Cecilijos Choras ir solistai, vadovaujant komp. V. Rymavičiui. — Visos organizacijos dalyvauja su savo vėliavomis. — Bendra Šv. Komunija. — Kolonijos iškilmingas pasiaukojimas Nekaltajai Marijos širdžiai.
17 val. Lietuvių Salėje, Brasil 835, Avellaneda, IŠKILMINGAS AKTAS. Programa: Sveikinimai — Paskaita — Šv. Cecilijos Choro koncertas, vadovaujant muz. V. Rymavičiui, Lietuvių Aušros Vartų Mokyklos, Skautų ir kt. paruošta programa.

1951 metų rugsėjo 23 d., 17 val., reprezentacinė Consejo de Mujeres Teatro salėje, Charcas 1155, Buenos Aires

Lietuvių Tautinio Meno Ansamblis ruošia

DAIŲ IR ŠOKIŲ KONCERTŲ

Tai pirmas viešas Ansamblio pasirodymas argentiniečių ir lietuvių publikai! Bilietus iš anksto galima įsigyti "LAIKO" red.

"LAIKO" GARBĖS LEIDĖJAI

Sofija ir Samuel D. Aceroa, Andrius Ališauskas ir Vladė Ališauskaitė-Marenholcienė, Marija ir Juozas Ališauskai, Jonas Aukštikalnis, Elzė ir Antanas Barzdžiai, Marija ir Juozas Bendorinai, Moterų ir Mergaičių Dr-ja "Birutė", Emilija ir Antanas Braziai (išleidę jau tris "LAIKO" numerius), Bruno Bučys-Bučinskas, Anelė ir Kazimieras Burbai, JLRB, Emilija Čekanauskienė, Katalina ir inž. Jonas Čekanauskai, Kazimieras Čibiras, Vanda Čikštienė, Juozas Daugirdas, Konstancija Deveikienė, Bronius Eidukonis, Adolfina Geigaitė ir Juozas Šulnis, Danutė ir Jurgis Gilvydžiai, Laimutė Šlapelytė Grauzinienė ir Dr. Kazimieras Grauzinis, Liet. Nepaprastas Pasiuntinys ir Igaliotas Ministras P. Amerikiai, Gyvojo Rožančiaus ir Labdaros Dr-ja, Adelė ir Vincas Grigaičiai, kun. Stanislovas Grigaliūnas, Teofilė ir Vitalis Gurevičiai, Valerija ir Kazimieras Kaminskai, Ona Kasparienė, Adolfas Kaušinis, ROZALIJA KAZELIŪNIENĖ, Paulina ir Bronius Leskauskai, Povilas Miliuskas, Karolis Mišūnas, Juozas Musteikis, Andrius Naujokas, Natalija ir Antanas Paršeliai, Ona Pažerienė, inž. Jonas Ramanaukas, Rosario Lietuvių Bendruomenė, Uršulė ir Pijus Sakalauskai, Marija ir Kazimieras Stankūnai, Marija ir Petras Šantarai, Paulina ir Vladas Urbiečiai, Augustinas Varškys.

NAUJI "LAIKO" RĖMĖJAI:

A. Ramanaukas \$ 150, J. Cholno \$ 15, P. Česna \$ 15, N. Katinas \$ 15, V. Stonkus \$ 10, J. Raugevičius \$ 10, C. Leščiuškaitis \$ 10, P. Longis \$ 10, I. Kraujalis \$ 10, M. Šalikis \$ 10, A. Isokeit \$ 10, E. Marcinkevičius \$ 5, P. Levanašvicienė \$ 5.

Visiems paskelbtiems ir nepaskelbtiems rėmėjams "Laikas" nuoširdžiai dėkoja.

VERMUTAS KNYGYNO NAUDAI

Argentinos Lietuvių Bendruomenės Temperley ir apylinkės skyrius rugpiūčio 26 d., 16 val. Lietuvių Klube, Boedo 737, Bs. As., rengia to skyriaus steigiamo knygyno naudas vermutą. Įėjimas vienam asmeniui \$ 10, su šeima — \$ 15. Dalyvaujant ruošiamame vermute prisidėsit prie lietuviškos knygos ir lietuviybės palaikymo.

ArLB Temperley ir apyl. skyriaus Valdyba Pijm. J. Stasiulevičius Sekr. Jonytė Zurbaitė

PAIEŠKOJIMAS

Onos Butėnaitės-Jurkšienės paieško jos brolio Jono sūnus Petras Butėnas. Jo adresas: 39 Cowan Ave., Toronto, Ont., Canada. Zinantieji prašomi pranešti "Laiko" redakcijai.

VLADO POŠKEVICIAUS arba jo brolio JONO, kilusių iš Marijampolės aps. ir atvykusių į Argentiją 1929 m., ieško ALBERTAS NEGRAZIUS, gyvenęs Tororas, prov. Santa Fe. Pranešti "LAIKO" redakcijai.

Elzbieta Janeliūnaitė, kilusi iš Daglėnų km., Pušaloto valsč., Panevėžio apskr., į Argentiją atvykusi apie 1929 m. (ištekėjusios pavardė nežinoma) paieškoma jos pusbrolio Stasio Kunkulio, gyvenančio Australijoje. Kreiptis į "Laiko" redakciją.

VIEŠAS PAREIŠKIMAS

Stengdamas pakentį vykstančiai "LAIKO" platinimo akcijai, "A. L. Balsas" prieš mano vyrą pradėjo piktų insinuacijų akciją, kokią jis per eilę metų varė prieš Matą Šalčių, Dr. H. Lukaševičių, K. Čibirų, Lietuvos Pasiuntinys ir visą eilę kitų kolonijos veikėjų. Mano vyrui iš savigarbos atsikant reaguoti į toki naivų šmeižtą, tebūnie leista man, beginklei moteriai, pareikšti protestą prieš mano pavardės vėlimą į tą diskreditavimo kampaniją. G. Kevėžienė

REIKALINGAS

FOTOGRAFAS-LABORANTAS Šeimos padėtis nesvarbu. Sąlygos geros. Teirautis "LAIKO" redakcijoj.

OPTIKAS V. RASIŪNAS: Gral. Mariano Acha 876, Morón: penktad. 16-18 val., šešt. 13-17 v. ir sekm. 13-16 v.

MINKŠTŲ KEDŽIŲ DIRBTUVĖ, sav. Mikėlionis ir Gelbuda: Cosquin 5565, Villa Lugano.

GROZIO SALONAS "LA RUBIA" sav. ONA KASPARIENĖ: Soler 3441, Bs. Aires, T. E. 79-2528.

Gerai, greitai ir pigiai taiso radio aparatus inž. J. Mačernis: Isleta 3865, 4 de Junio (taip pat: Mendoza 2280, T. E. 20-9027).

Chacarita kapinėse. Liko Argentinoje velionės dvi seserys Agota Černiauskienė ir Tumasonienė.

Velionis buvo kilęs nuo Zapyškio, Kauno apskr., o jo žuvusi žmona nuo Miroslovo, Alytaus apskr.

SERGA ROMAS KALINAUSKAS

Jau veik metai laiko kai po susikomplicavusios kojos operacijos serga žymus filatelistas ir "Laiko" bičiulis p. Romas Kalinauskas, atvykęs iš tremties. Paskutiniu laiku, grįžęs iš ligoninės, tęsia gydymą savo bute, c. Gral Molina 766, Sarandi, kur jį aplankė "Laiko" atst. A. Kevėža ir nunešė naujausių lietuviškų spaudos leidinių.

Pažymėjome p. Kalinausko adresą, kad arčiau gyvenantieji lietuviai bei pažįstamieji galėtų savo tautietį dažniau aplankyti.

Šio mėnesio 15 d. "Laiko" skaitytojų p. p. Lumų buvo paminėtos tėvų metinės. Po pamaldų buvo pakviesti pietum giminės ir artimieji. Dalyvavo p. p. Jankauskas, J. Paškevičius, J. Stalolūnas, P. Rimšelis, I. Lumas, "Laiko" atst. A. Kevėža ir kt.

Liepos 21 d. Joana B. Paserbskytė šventė savo amžiaus 15 metų sukaktį. Jos tėveliai Marija ir Andrius Paserbskiai ta proga Lietuvių Klube surengė savo giminėms ir sukaktuvininkėms draugams šaunias vaišes, kuriose dalyvavo didelis būrys tautiečių, p. p. Paserbskių šeimos draugų. J. Paserbskytė yra Vyčių Sąjungos narė, todėl didelę svečių dalį sudarė tos draugijos nariai, kurie linksmo visus lietuviškoms dainomis.

L. Aidukas, kuris turi barą Avellanedoje, B. Rivadavia 995, Sarandi rajone pasistatė naują didelį namą, į kurį rengiasi su šeima persikelti gyventi.



Jonytė Vaisvilaitė iš Temperley 2-jo skyr. mokinė.

PADEKA

Argentinos Lietuvių Jaunimo Draugija nuoširdžiai lietuviškai dėkoja visiems sveikinusiems jos dvidešimties metų sukakties proga, ypatingai Rosario Lietuvių Kolonijos klebonui kun. K. Vengriui, "Sventos Cecilijos" chorui, Moterų ir Mergaičių Dr-jai "Birutė", Skautų Broliai, kun. P. Garšvai už karštus žodžius ir paskaitą, Vaidintojų Būrelio artistams už malonų vaidinimą ir kitiems prisidėjusiems prie Tėvo Dienos ir Draugijos 20-ties metų sukakties minėjimo. Visiems — LABAI AČIŪ! A. L. Jaunimo Dr-jos Valdyba.

TEMPERLEY

Argent. Liet. Bendruomenės Temperley Skyriaus narės p-lės Angelytės Garbuzaitės mamytė ir sesutė nusišaldžiusios susirgo. Bendrai šiuo metu Bs. Aires ir apylinkėse nemaža tautiečių lengviau ar sunkiau persirgo gripu. Sveikiems reikia pasisaugoti Argentinės škos permainingos žiemos, o sergantiems linkime greito išgijimo.



Verslininkas F. Vaitkevičius, Temperley.

DĖMESIO, TAUTIEČIAI!

1951 m. rugpiūčio 11, 18 ir 25

dienomis

Lietuvių Salėje Brasil 835, Avellaneda

vyksta seniai lauktas

LIETUVIŠKAS KERMOŠIUS

Ruošia Jaunųjų Lietuvių Būrelis

Pelnas skiriamas Lietuvių Aušros Vartų parapijos vargonams pirkti

Pradžia 20 val.

Visi tautiečiai kviečiami prisidėti savo dovanomis ir atvykti su visa šeima, giminėmis bei pažįstamais. Daug įvairiausių pramogų ir netikėtumų!